



**LEITBILD**  
der SZFF

**CHARTE**  
de la CSFF

# Zukunft gestalten durch Innovation, Qualität und Nachhaltigkeit

## Unsere Vision:

Als gesamtschweizerischer Fachverband für hochwertige Glas-Metallfassaden, anspruchsvolle Fensterlösungen und intelligente, interaktive Gebäudehüllen begleiten wir Innovation und Qualität zukunftsweisender Produkte in unserer Branche.

**«Gemeinsam für eine nachhaltige, innovative und wirtschaftlich erfolgreiche Zukunft.»**

## Unsere Mitglieder:

Unsere Mitglieder sind ein breites Netzwerk von Fachleuten: Planer, Berater, Hersteller, Monteure, Ingenieure, gütesicherte Reiniger und Zulieferer, die sich auf fortschrittliche Fenster- und Fassadentechnologien konzentrieren. Sie sind die Vordenker und Wegbereiter anspruchsvoller, ressourcenschonender Bauweisen und tragen wesentlich zur Entwicklung der modernen Bauarchitektur, deren Wartung und Erhaltung bei.

## Unsere Werte und Versprechen:

- Transparenz und Vertrauen: Wir schaffen Vertrauen durch Offenheit und fördern die Zusammenarbeit innerhalb der Branche. Klare und nachvollziehbare Standards, Richtlinien und Entscheidungsgrundlagen gewährleisten eine nachhaltige und partnerschaftliche Zusammenarbeit zwischen Mitgliedern, Kunden und Institutionen.
- Innovation als Treiber: Wir begleiten die Innovationskraft der Branche. Durch die Förderung moderner Technologien wie digitaler Bauplanung, smarter Fassadenlösungen und erneuerbarer Energien sind wir am Puls des technologischen Fortschritts.
- Nachhaltigkeit im Fokus: Nachhaltigkeit ist Kern unserer Arbeit. Wir setzen auf energieeffiziente Baukonzepte, die Integration erneuerbarer Energien und geschlossene Materialkreisläufe. Unser Ziel ist es, den ökologischen Fussabdruck der Bauindustrie zu minimieren und gleichzeitig die Lebensqualität der Menschen zu steigern.

# Construire l'avenir grâce à l'innovation, la qualité et la durabilité

## Notre vision:

En tant qu'association professionnelle nationale pour les façades verre-métal de haute qualité, les solutions de fenêtres exigeantes et les enveloppes de bâtiment intelligentes et interactives, nous accompagnons l'innovation et la qualité des produits d'avenir dans notre secteur.

**«Ensemble pour un avenir durable, innovant et économiquement prospère.»**

## Nos membres:

Nos membres constituent un vaste réseau de professionnels: Plannificateurs, conseillers, fabricants, installateurs, ingénieurs, nettoyeurs certifiés et fournisseurs, qui se concentrent sur les technologies avancées de fenêtres et de façades. Ils sont les penseurs et les précurseurs de méthodes de construction exigeantes et respectueuses des ressources et contribuent largement au développement de l'architecture de construction moderne, à son entretien et à sa conservation.

## Nos valeurs et nos promesses:

- Transparence et confiance: Nous instaurons la confiance par la franchise et encourageons la collaboration au sein du secteur. Des normes, des directives et des bases de décision claires et compréhensibles garantissent une collaboration durable et partenariale entre les membres, les clients et les institutions.
- L'innovation comme moteur: nous accompagnons la force d'innovation du secteur. En promouvant les technologies modernes telles que la planification numérique de la construction, les solutions de façades intelligentes et les énergies renouvelables, nous sommes au cœur des avancées technologiques.
- La durabilité en point de mire: la durabilité est au cœur de notre travail. Nous misons sur des concepts de construction efficaces sur le plan énergétique, sur l'intégration d'énergies renouvelables et sur des cycles de matériaux fermés. Notre objectif est de minimiser l'empreinte écologique de l'industrie de la construction tout en améliorant la qualité de vie des gens.

## **Unsere Ziele:**

- Förderung von Wissen und Vernetzung: Der Austausch von Fachwissen und Erfahrungen ist zentral für unsere Arbeit. Wir fördern die Vernetzung unserer Mitglieder und bieten regelmässige Veranstaltungen als Plattform für die Branche an.
- Vertretung und Interessenwahrung: Wir setzen uns aktiv für die Interessen unserer Mitglieder gegenüber der Politik, den Behörden und der Öffentlichkeit ein. Als Sprachrohr der Branche tragen wir dazu bei, günstige Rahmenbedingungen zu schaffen.
- Qualität und Exzellenz: Unser Verband steht für höchste Qualität. In enger Zusammenarbeit mit unseren Mitgliedern entwickeln und aktualisieren wir kontinuierlich Normen und Richtlinien, die eine solide Basis für nachhaltiges Wachstum und Rechtssicherheit bieten. So stellen wir sicher, dass unsere Branche in technischer und wirtschaftlicher Hinsicht an der Spitze bleibt.

## **Unser Beitrag zur Gesellschaft:**

In Zusammenarbeit mit unseren Mitgliedern übernehmen wir Verantwortung für die Gestaltung einer nachhaltigen und lebenswerten Zukunft. Dazu gehört nicht nur die Förderung energieeffizienter und umweltfreundlicher Bauweisen, sondern auch die Verpflichtung zu sozialen und ökologischen Werten. Unser Ziel ist es, durch Innovation und Verantwortung einen positiven Beitrag zur Gesellschaft zu leisten.

Wir setzen uns für die Reduktion von CO<sub>2</sub>-Emissionen in der Bauwirtschaft ein und fördern die Entwicklung von Technologien und Produkten, die den Einsatz von Ressourcen minimieren und die Umwelt schonen. Das schliesst auch die Wiederverwertung von Baumaterialien und die Förderung eines geschlossenen Materialkreislaufs ein.

## **Unsere Partnerschaften und Kooperationen:**

Wir arbeiten eng mit nationalen und internationalen Verbänden, Bildungseinrichtungen und staatlichen Stellen zusammen. Durch diese Kooperationen stellen wir sicher, dass unsere Mitglieder Zugang zu den besten Ressourcen und dem neuesten Wissen haben. Gleichzeitig vertreten wir ihre Interessen aktiv auf allen Ebenen und stärken die Position der Branche auf dem heimischen Markt.

## **Nos objectifs:**

- Promotion des connaissances et mise en réseau: l'échange de connaissances spécialisées et d'expériences est central pour notre travail. Nous encourageons la mise en réseau de nos membres et proposons régulièrement des manifestations qui servent de plateforme pour le secteur.
- Représentation et défense des intérêts: nous défendons activement les intérêts de nos membres auprès des politiques, des autorités et du public. En tant que porte-parole du secteur, nous contribuons à créer des conditions-cadres favorables.
- Qualité et excellence: notre association est synonyme de qualité supérieure. En étroite collaboration avec nos membres, nous développons et actualisons en permanence des normes et des directives qui offrent une base solide pour une croissance durable et une sécurité juridique. Nous veillons ainsi à ce que notre secteur reste à l'avant-garde sur le plan technique et économique.

## **Notre contribution à la société:**

En collaboration avec nos membres, nous prenons la responsabilité de façonner un avenir durable et agréable à vivre. Cela implique non seulement la promotion de méthodes de construction efficaces sur le plan énergétique et respectueuses de l'environnement, mais aussi un engagement en faveur des valeurs sociales et écologiques. Notre objectif est d'apporter une contribution positive à la société par l'innovation et la responsabilité.

Nous nous engageons à réduire les émissions de CO<sub>2</sub> dans le secteur de la construction et à promouvoir le développement de technologies et de produits qui minimisent l'utilisation des ressources et préparent l'environnement. Cela inclut également le recyclage des matériaux de construction et la promotion d'un cycle fermé des matériaux.

## **Nos partenariats et coopérations:**

Nous travaillons en étroite collaboration avec des associations nationales et internationales, des établissements d'enseignement et des organismes publics. Grâce à ces coopérations, nous garantissons à nos membres l'accès aux meilleures ressources et aux connaissances les plus récentes. Parallèlement, nous représentons activement leurs intérêts à tous les niveaux et renforçons la position du secteur sur le marché national.